***CONSENTIMIENTO PARA PARTICIPAR EN LA ENCUESTA***

***CALIFORNIA HEALTHY KIDS SURVEY***

# SECUNDARIA

Estimado Padre o Tutor:

Se le está pidiendo a su niño que forme parte de nuestra California Healthy Kids Survey (CHKS) patrocinada por el Departamento de Educación de California (CDE). Esta es una encuesta de suma importancia que ayudará a promover una mejor salud entre nuestros jóvenes, mejorará el ambiente de aprendizaje en la escuela, y a combatirá problemas como el abuso de drogas y la violencia. *Su niño no tiene que completar la encuesta. La participación es voluntaria y requiere su permiso.*

**Contenido de la Encuesta.** La encuesta reúne información sobre los apoyos de desarrollo proporcionados a los jóvenes; conectividad escolar y barreras al aprendizaje; seguridad escolar; preocupaciones relacionadas con la salud, como la actividad física y los hábitos nutricionales; consumo de alcohol, tabaco y otras drogas; riesgo de depresión y suicidio; y identificadores de clase protegidos como la orientación sexual la identidad de género.

Usted puede examinar el cuestionario en la oficina de la escuela, o en el sitio web de su distrito [INSERT DISTRICT WEB ADDRESS].

Los resultados de esta encuesta se recolectan en los Reportes CHKS a nivel del distrito y del condado. Para ver una copia del reporte de su distrito, diríjase a http://calschls.org/reports-data/search-lea-reports (“Outside Source”) y escriba el nombre del distrito.

**Es Voluntaria.** Los estudiantes que, con su permiso, acepten participar no tienen que responder ninguna pregunta que no deseen responder, y pueden dejar de tomar la encuesta en cualquier momento.

**Es Anónima.** Ningún nombre será registrado o adjuntado a las formas o a la información de la encuesta. Los resultados se darán a conocer únicamente para análisis bajo controles confidenciales estrictos.

**Administración**. La encuesta se administrará el [DATE OF SURVEY ADMINISTRATION].

**Riesgos Potenciales.** No se conocen riesgos de daño físico a su hijo(a). Los riesgos de daños psicológicos o sociales son muy pequeños. Ninguno se ha reportado en los 27 años en que se ha administrado la encuesta.En muy pocas ocasiones, se sintieron algunas molestias por las preguntas*.* Los servicios de asesoramiento de la escuela estarán disponibles para responder cualquier pregunta personal que pueda surgir.

**Para Más Información.** La encuesta fue desarrollada para la CDE por WestEd, una institución educativa pública sin fines de lucro. Si tiene alguna pregunta sobre esta encuesta o sobre sus derechos, llame al distrito al número [INSERT PHONE NUMBER OF DISTRICT CONTACT].

**Forma de Consentimiento de los Padres para participar en la Encuesta CHKS**

Por favor, indique abajo si usted otorga su permiso, firme y regrese esta forma en los siguiente tres días al maestro que la haya distribuido:

***\_\_\_\_ Doy mi permiso*** para que mi hijo complete la Encuesta California Healthy Kids.

\_\_\_\_ ***No doy mi permiso*** para que mi hijo complete la Encuesta California Healthy Kids.

Firma: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

El nombre de mi hijo es: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

(Use letra de molde)

GRACIAS POR COMPLETAR Y REGRESAR ESTE CONSENTIMIENTO.